|  |  |
| --- | --- |
| **Bureau de la normalisation des télécommunications** |  |
|  |  |

Genève, le 25 février 2010

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Réf.:  Tél.: Fax:  E-mail: | **Circulaire TSB** **93**  NGN-GSI/TK  +41 22 730 5126 +41 22 730 5853  [tsbngngsi@itu.int](mailto:tsbngngsi@itu.int) | - Aux administrations des Etats Membres de l'Union |
|  |  | **Copie**:  - Aux Membres du Secteur UIT-T  - Aux Associés de l'UIT-T  - Aux Présidents et Vice-Présidents de toutes les Commissions d'études de l'UIT-T  - Au Directeur du Bureau de développement des télécommunications  - Au Directeur du Bureau des radiocommunications |

|  |  |
| --- | --- |
| Objet: | **Réunion NGN-GSI  Genève, 19-30 avril 2010** |

Madame, Monsieur,

1 Conformément au calendrier des réunions du Secteur de la normalisation des télécommunications de l'UIT pour 2010 (voir l'Annexe 1 de la Circulaire TSB 80 du 14 décembre 2009), j'ai l'honneur de vous informer que la prochaine réunion NGN-GSI, qui regroupera en un même lieu les réunions des Commissions d'études 11 et 13, se déroulera du 19 au 30 avril 2010 au siège de l'UIT.

2 Je tiens à vous donner des informations sur le programme de travail coordonné par la direction de ces Commissions d'études pour avril 2010. Vous voudrez bien vous reporter à l'**Annexe 1** de la présente Circulaire qui contient les tableaux récapitulatifs indiquant les activités relatives aux Questions des CE 11, 13 et du JGA-NGN. Vous trouverez dans les Lettres collectives [5/11](http://www.itu.int/md/T09-SG11-COL-0005/en) et [5/13](http://www.itu.int/md/T09-SG13-COL-0005/en) des précisions supplémentaires ainsi que les calendriers des réunions des Commissions d'études respectives pendant cette période.

3 Comme le savent les personnes qui ont participé aux précédentes réunions NGN-GSI, l'inscription pour cette réunion doit se faire en ligne directement auprès de la Commission d'études qui vous intéresse, en utilisant les informations et les formulaires en ligne disponibles dans les différentes lettres collectives susmentionnées.

4 Pour toute question concernant les activités NGN-GSI en général, les participants sont invités à prendre contact avec la coordinatrice du TSB pour les activités NGN-GSI, Mme Tatiana Kurakova (Tél.: +41 22 730 5126, email: [tsbngngsi@itu.int](mailto:tsbngngsi@itu.int)).

Veuillez agréer, Madame, Monsieur, l'assurance de ma haute considération.

Malcolm Johnson  
Directeur du Bureau de la  
normalisation des télécommunications

**Annexe**: 1

ANNEX 1  
(to TSB Circular 93)

***Timetable for the activities of Questions of SGs 11 and 13   
(Geneva, 19-30 April 2010*)1)**

|  | Mon | | 19 Apr | | Tue | | 20 Apr | | Wed | | 21 Apr | | Thu | | 22 Apr | | Fri4) | | 23 Apr | | Sat | | Sun | | Mon | | 26 Apr | | Tue | | 27 Apr | | Wed | | 28 Apr | | Thu | | 29 Apr | | Fri | | 30 Apr | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  | AM | | PM | | AM | | PM | | AM | | PM | | AM | | PM | | AM | | PM | |  | |  | | AM | | PM | | AM | | PM | | AM | | PM | | AM | | PM | | AM | | PM | |
| **SG 13 PLEN** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |
| **WP1** |  |  | -- |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q1🡪 |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  | **--** |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q2🡪 |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q10🡪 |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q15🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **WP2** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |
| Q3🡪 |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | -- | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |
| Q12🡪 |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q13🡪 |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q14🡪 |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **WP3** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |
| Q5🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q8🡪 |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--**  **3)** | **--**  **3)** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  |  | **--**  **3)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q9🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **3)** | **--**  **3)** |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  | **--** | **--**  **3)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **WP4** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |
| Q4🡪 |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q16🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |
| Q17🡪 |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| **WP5** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q7🡪 |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q19🡪 |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q20🡪 |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q21🡪 |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| ad hoc**2)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **🡪** |  |  |  | **🡪** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| SG 11 PLEN |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **5)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **-- 9)** | **--**  **9)** |
| WPs |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **5)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **8)** | **--**  **8)** |  |  |  |  |
| Q1/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q2/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **6)** | **--**  **6)** | **--**  **6)** | **--**  **6)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q3/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **6)** | **--**  **6)** | **--**  **6)** | **--**  **6)** | **--** |  | **--** | **--** |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |
| Q4/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q5/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  | **--** | **--** |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |
| Q6/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q7/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q8/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q9/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q10/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q11/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q12/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  |  |  |
| Q13/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--**  **7)** |  |  | **--**  **7)** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q14/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Q15/11🡪 |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** | **--** |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |
| JCA-NGN |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| TSR |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | **--** |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| • | PLEN: | | Study group plenary |  | |
| • | WPx: | | Working party x |  | |
| • | JCA-NGN: | | Joint coordination activity on NGN |  | |
| • | TSR: | | Technical and strategic review session |  | |
| • | **--**: | | Represents a meeting session | |
| • | **🡪**: | | Represents a lunch/evening session | |
| Note 1: | | Updates to this plan will be posted on the ITU-T NGN GSI web page | | | | |
| Note 2: | | Reserved for specific subjects requested by the SG 13 management | | | | |
| Note 3: | | Joint session of Q.8/13 with Q.11/13 | | | | |
| Note 4: | | Friday 23rd the meeting sessions will be 9:00 – 12:00 and 14:00 – 17:00.  The same schedule applies to all SG 11 Question sessions. | | | | |
| Note 5: | | SG11 opening plenary: starts at 09:30 am. If SG11 opening plenary finishes earlier, Working Party meetings will start as soon as SG11 opening plenary finishes. WP meetings will be held sequentially | | | | | |
| Note 6: | | Joint meeting between Q.2/11 and Q.3/11 | | | | | |
| Note 7: | | Q.3, Q.4 and Q.5/11 participants will attend Q.13/11 | | | | | |
| Note 8: | | WP closing plenary meetings will be held sequentially | | | | | |
| Note 9: | | SG11 closing plenary starts at 14:30 | | | | | |

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_